

# **TULAFONO TAU FAAOFI O FANUA MA SUAFA 2019**

## **SAMOA**

### **Faatulagaina o Aiaiga**

#### **VAEGA 1**

##### **FAATOMUAGA**

1. Igoa puupuu ma le amataga
2. Faamatalaina o uiga o upu

#### **VAEGA 2**

##### **FAAFOEGA O LE TULAFONO**

3. O le Matagaluega e fitoitonu i ai le faafoega o lenei Tulafono
4. Resitara
5. Tofiaina o isi tagata ofisa ma tagata faigaluega
6. Faamaumauga a le Faamasinoga

#### **VAEGA 3**

##### **FANUA FAALEAGANUU**

*Vaevaega 1 - Fanua ua avea e faapea po o  
ua faaalua manino o Fanua Faaleaganuu*

7. Fanua ua avea e faapea po o ua faaalua manino o Fanua faaleaganuu

*Vaevaega 2 - Fuagafanua ma Ata tusi faataitai*

8. Fuagafanua ma ata tusi faataitai

*Vaevaega 3 - Faamaumauga o faaiuga e uiga i fanua faaleaganuu*

9. O le auina atu o faaiuga a le Faamasinoga e uiga i fanua faaleaganuu

**VAEGA 4  
SUAFA MATAI**

*Vaevaega 1 - Agavaa ma tulaga aloaia*

10. Agavaa o le tofi Matai
11. Tulaga aloaia o le faaee atu o se Suafa Matai

*Vaevaega 2 - Tusi Resitala o Suafa Matai*

12. Ia teuina e le Resitara le Tusi Resitala o Suafa Matai
13. Faalavelave i le faaiuga a le Resitara ina ia lē tusia pe aveese se Suafa Matai

*Vaevaega 3 - Faaaliga a o lumanai ai ona faaee atu o se Suafa Matai*

14. Faamoemoe e faaee se suafa matai
15. E mafai ona faatoai atu se faalavelave e faasaga i se Faaaliga o se faamoemoe e faaee se suafa matai
16. Tualumaga pe afai e leai se faalavelave ua faatoai atu
17. Puleaga faa-faamasinoga pe afai e leai se faalavelave

*Vaevaega 4 - Faaaliga i le tuanai ai ona faaee o se Suafa Matai*

18. Faaaliga i le tuanai ai ona faaee o se Suafa Matai
19. Faalavelave i le Suafa Matai ua faaee

*Vaevaega 5 - Taulumaga i le tuanai  
ai ona faaee se Suafa Matai*

20. Taulumaga i le tuanai ai ona faaee se Suafa Matai

*Vaevaega 6 - Aveesea o Suafa Matai*

21. Aveesea o se Suafa Matai

*Vaevaega 7 - Soligatulafono*

22. Faamatalaga sese ma tau faasese
23. Tagata e faaaogāina sese se Suafa Matai

**VAEGA 5**

**O LE FAAAUAUINA O LE FAAMASINOGA O FANUA  
MA SUAFA MA AIAIGA O TAUALUMAGA AMATA**

*Vaevaega 1 - Faaauauina ma le faavaeina o le Faamasinoga*

24. Faaauauina o le Faamasinoga o Fanua ma Suafa

*Vaevaega 2 - Faiga Suega ma Taulumaga*

25. Puleaga Faa-Faamasinoga a le Faamasinoga
26. Tulafono o le a faaaogāina
27. Faiga Suega a le Faamasinoga
28. Tulafono faafoe mo taulumaga a le Faamasinoga
29. Galuega tauave ma malosiaga o le Resitara

30. Matafaioi a Faamasino Samoa o le Faamasinoga o Fanua ma Suafa
31. Faavaeina o taualumaga
32. Aia feteenai
33. Faamaufaailoga
34. Faaaogāina o se loia

*Vaevaega 3 - Poloaiga Lē Tumau*

35. Poloaiga lē tumau a le Peresetene po o le Peresetene Lagolago
36. Poloaiga lē tumau a le Resitara
37. Umi o le aogā o se poloaiga lē tumau a le Resitara

*Vaevaega 4 - Leleiga ma Iuga*

38. Taumafaiga anoa e foia ai se feeseeseaiga
39. Malosiaga o le Resitara e fesootai ma iuga o feeseeseaiga
40. Leleiga ma soalaupulega faa-Samoa
41. Faagasologa o iuga o feeseeseaiga

**VAEGA 6  
TAUALUMAGA**

*Vaevaega 1 - Faamasinoga Muamua o Talosaga*

42. Faavaeina o le Faamasinoga Muamua o Talosaga
43. Amataga o taualumaga faa-faamasinoga
44. Faaooina atu o talosaga i isi itu faamasinoga
45. Taofia o le faaauauina o taualumaga
46. Malosiaga o le Faamasinoga Muamua o Talosaga
47. O le faaiuga o sui aupito toatele e avea ma faaiuga a le Faamasinoga

*Vaevaega 2 - Faatagaga e Talosaga ai Faasaga i se Faaiuga*

48. O le Peresetene po o le Peresetene Lagolago e nofoia le nofoa i le faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga
49. Aia tatau e talosaga ai faasaga i se faaiuga
50. Taimi faatapulaaina mo le faatoai atu o se talosaga e faasaga i se faaiuga
51. Faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga
52. Mafuaaga mo se talosaga e faasaga i se faaiuga
53. Faaooina atu o talosaga i isi itu faamasinoga
54. Tali i talosaga mo talosaga e faasaga i se faaiuga
55. Fofogaina o se talosaga mo se faatagaga
56. Faaaliga o le fofogaina o le talosaga e faasaga i se faaiuga

*Vaevaega 3 - Faamasinoga Muamua o Talosaga e Faasaga i Faaiuga*

57. Faavaeina o le Faamasinoga e fofogaina ai talosaga e faasaga i se faaiuga
58. O talosaga e faasaga i se faaiuga e ao ona faia i le toe suesueina o mataupu
59. Faamatalaga molimau
60. Malosiaga o le Faamasinoga o Talosaga e Faasaga i Faaiuga
61. O le faaiuga a le vaega aupito toatele e ao ona aveia ma faaiuga a le Faamasinoga

*Vaevaega 4 - Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga*

62. Faavaeina o le Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga
63. Puleaga Faa-Faamasinoga
64. Faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga
65. Mafuaaga o se talosaga e faasaga i se faaiuga
66. Puipuigamalu mo se talosaga e faasaga i se faaiuga
67. Faaooina atu o se talosaga i isi itu faamasinoga
68. Tali i talosaga mo talosaga e faasaga i se faaiuga

69. Fofogaina o le talosaga mo se faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga
70. Taulumaga ma malosiaga o le Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga

*Vaevaega 5 - Faaiuga a le Faamasinoga*

71. Faaaogāina
72. Lauina atu o faaiuga
73. Mafuaaga mo faaiuga
74. Ia faaavanoa atu faaiuga i itu faamasinoga ma tagata lautele
75. Faamamaluina o faaiuga tumau
76. O faaiuga ma poloaiga e lē mafai ona toe iloiloina e isi Faamasinoga

*Vaevaega 6 - Poloaiga a le Faamasinoga*

77. Poloaiga e tusa ai ma totogi
78. Amataga o le faamamaluina o poloaiga

*Vaevaega 7 - Faamalosia*

79. Faamalosia o faaiuga ma poloaiga a le Faamasinoga

*Vaevaega 8 - Soligatulafono*

80. Soligatulafono

**VAEGA 7  
AIAIGA ESEESE**

81. Soloia
  82. Aiaiga faasaoina ma aiaiga tau soloaiga
-

2019, Nu.

## O SE TULAFONO TAU FAAOFI UA TAUA

**O SE TULAFONO** e aiaia ai mo le faavaeina o le Faamasinoga o Fanua ma Suafa ma isi faamoemoea e fesootai i ai.

**UA FAIA** e le Fono Aoao Faitulafono a Samoa i totonu o le Palemene ua potopoto e faapea:

### VAEGA 1 FAATOMUAGA

**1. Igoa puupuu ma le amataga:**

- (1) E mafai ona taua lenei Tulafono o le Tulafono o Fanua ma Suafa 2019.
- (2) O lenei Tulafono e amata faamamaluina i se aso o le a filifilia e le Minisita.

**2. Faamatalaina o uiga o upu:**

I totonu o lenei Tulafono, ae vagana ai ua manaomia e le mataupu se isi uiga e ese ai:

**“faafoe soalaupulega ua faamaonia aloaia”** o ia lea o se faafoe soalaupulega ua faamaonia aloaia i lea tulaga, e se faalapotopotoga o soalaupulega ua amanaia i totonu o Samoa;

**“Peresetene Lagolago”** o lona uiga o se Peresetene Lagolago ua tofia i lalo o se tulafono a le Palemene;

**“Faamasinoga”** o lona uiga o le Faamasinoga o Fanua ma Suafa o lo o faaauau i lalo o lenei Tulafono;

**“aganuu ma agaifanua”** po o **“aganuu ma agaifanua a Samoa”** o lona uiga o aganuu ma agaifanua a Samoa ua talia e pei ona faamamaluina i taimi talafeagai ma e aofia ai:

- (a) o taiala faavae o aganuu ma agaifanua ua talia e tagata o Samoa i le tulaga aoao; ma
- (b) o aganuu ma agaifanua ua talia e pei ona o lo o faamamaluina e faatatau i se nofoaga po o se mataupu faapitoa.

**“Sui Peresetene”** o lona uiga o se Sui Peresetene o le Faamasinoga na tofia i lalo o se tulafono a le Palemene;

**“pepa aloaia”** e aofia ai so o se faaaliga, talosaga, tetee, tusi samani, faaiuga, poloaiga, tautinoga, po o se tasi lava pepa o fesootaiga tusitusia;

**“Komisi o Galuega Tau Faamasinoga”** o lona uiga o le Komisi o Galuega Tau Faamasinoga ua faavaeina e le Mataupu 72 o le Faavae;

**“Faamasino”** o lona uiga o se tagata ua tofia e avea ma faamasino mo le faamoemoe o lenei Tulafono i lalo o se tulafono a le Palemene;

**“fanua”** o lona uiga o fanua faaleaganuu;

**“Resitara o Fanua”** o lona uiga o le Resitara ua faamatalaina i le fuaiupu 2 o le Tulafono o le Faamauiina o Pule o Fanua 2008;

**“loia”** e i ai lona uiga ua tuuina i ai i lalo o le Tulafono mo Loia ma le Faatinoga o Galuega Faa-Loia 2014;

**“matai”** o lona uiga o se tagata ua resitalaina lona suafa matai i lalo o lenei Tulafono;

**“Tusi Resitala o Suafa Matai”** o lona uiga o le Tusi Resitala o Matai o lo o faaauauina i lalo o le fuaiupu 12;

**“sui o le Faamasinoga”** e aofia ai le Peresetene, Peresetene Lagolago, Sui Peresetene, Faamasino Samoa o le Faamasinoga o Fanua ma Suafa po o se sui o le Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga, lea o lo o faavae ai le Faamasinoga e tusa ai o so o se mataupu;

**“Minisita”** o lona uiga o le Minisita e fitoitonu i ai le Faamasinoga ma Pulega Tau Faamasinoga;

**“Matagaluega”** o lona uiga o le Matagaluega e nafa ma le Faamasinoga ma Pulega Tau Faamasinoga;

**“tagata ofisa”** e faasino i le Faamasinoga, e aofia ai so o se Resitara, failautusi, tagata ao sala, tagata faasino nofoaga po o ave feau i galuega a le Faamasinoga, ma le “Aufaigaluega” e faasino i le Faamasinoga e aofia ai tagata ofisa uma o le Faamasinoga;



**“itu faamasinoga”** e aofia ai tagata uma taitoatasi e auai o ia o se tagata talosaga, tagata tetee, itu tagi, itu tetee po o se tagata talosaga i so o se taualumaga i lalo o lenei Tulafono (e ese mai ai i lo se tagata molimau) tusa lava pe o taua o se itu faamasinoga pe leai foi i so o sea taualumaga, ma, i so o se taualumaga e tofia ai se matai, e aofia ai le pule ma le tagata e tofiaina ua fautuaina;

**“Peresetene”** o lona uiga o le Peresetene o le Faamasinoga e tofia i lalo o se tulafono;

**“faamaumauga o fanua faaleaganuu”** e i ai lona uiga ua tuuina i totonu o le Tulafono o le Faamauiina o Pule o Fanua 2008;

**“Resitara”** o lona uiga o le Resitara o faasinomia i totonu o le fuaiupu 4, lea foi o lo o taua o le Resitara o le Faamasinoga;

**“Tulafono ua soloia”** o lona uiga o le Tulafono o Fanua ma Suafa 1981;

**“tulafono faafoe”** o lona uiga so o se tulafono faafoe a le Faamasinoga ua faia e tusa ai ma lenei Tulafono;

**“Samoan”** e i ai le uiga tutusa ua tuuina atu i ai i lenei fuaitau i lalo o le Tulafono o le Tulaga o Tagata Samoa 1963;

**“Leleiga faa-Samoa”** o lona uiga o le faagasologa lea e faailoa mautinoa ai mataupu o feeseeseai ai, atiae faiga fetuunai, iloilo isi iuga ma taumafaiga e maua ai o se maliega a itu faamasinoga i se feeseesega, faatasi ai ma le fesoasoani a le Resitara ma e tusa ai ma aganuu ma agaifanua a Samoa, ma e mafai ai e le Resitara ona faia o fautuaga mo tuutuuga e foia ai ma uunaia malosia o vaega auai ina ia ausia o se maliega lea e amanaia tele ai o aganuu ma agaifanua a Samoa ma manaoga o lenei Tulafono;

**“Sui o le Nuu”** o lona uiga o se tagata ua tofia i lea tulaga tofi i lalo o le fuaiupu 14(1)(a) o le Tulafono o Mataupu Tau Lotoifale 1995.

## VAEGA 2

### FAAFOEGA O LE TULAFONO

#### 3. O le Matagaluega e fitoitonu i ai le faafoega o lenei Tulafono:

- (1) O le Matagaluega e fitoitonu i ai le Faamasinoga ma Pulega Tau Faamasinoga, e nafa ma le faafoega o lenei Tulafono.
- (2) I le noatia ma fai fuafua i so o se faatonuga mai le Minisita, e tataui i le Resitara ona teuina po o le taulamua ina ia teuina o faamaumauga aloaia e faasino i le Matagaluega.

**4. Resitara:**

- (1) O le tagata e tofia e avea ma Ofisa Sili o Pulega o le Matagaluega, o ia lea e taua foi o le Resitara o le Faamasinoga, o le a tataui ona avea ma Resitara o le Faamasinoga o Fanua ma Suafa.
- (2) E mafai ona tofia se tagata agavaa talafeagai i lalo o le Tulafono o Galuega a le Malo 2004 e avea ma Resitara Lagolago.
- (3) E tusa ai o le Faamasinoga ma i le noatia ma le fai fuafua i le vaavaaiga a le Resitara, e ao i Resitara Lagolago taitasi ona umia, faataunuu ma faatino o malosiaga tutusa, galuega tauave ma tiute e pei ona i ai i le Resitara, ma o so o se faasinomaga i totonu o lenei Tulafono i le Resitara, ae vagana ai ua manaomia e le mataupu se isi uiga e ese ai, e aofia ai se faasinomaga i Resitara Lagolago taitasi.

**5. Tofiaina o isi tagata ofisa ma tagata faigaluega:**

E mafai e le Komisi o le Afaigaluega o Galuega a le Malo ona tofia isi tagata ofisa ma tagata faigaluega a le Matagaluega e pei ona ono talafeagai ai.

**6. Faamaumauga a le Faamasinoga:**

- (1) E tataui i le Resitara ona teuina po o le taulamua ina ia teuina faamaumauga o po o e faasino i le Faamasinoga, ma i taualumaga uma taitasi i luma o le Faamasinoga, e pei ona manaomia e lenei Tulafono, po o e pei ona mafai ona faatonuina e Tulafono Faafoe, po o le Peresetene.
- (2) E leai se tagata e tataui ona maua avanoa i faamaumauga a le Faamasinoga seia vagana ua i ai faatasi ma le faatagaga a le Peresetene, po o le Resitara.



### VAEGA 3

#### FANUA FAALEAGANUU

*Vaevaega 1 - Fanua ua avea e faapea po o  
ua faaalua manino o fanua faaleaganuu*

**7. Fanua ua avea e faapea po o ua faaalua manino o fanua faaleaganuu:**

- (1) O fanua ua avea e faapea po o ua faaalua manino o fanua faaleaganuu ma ua faapea ona faasaoina i lalo o le Tulafono ua soloia, ua faauigaina e faapea o fanua faaleaganuu i lalo o lenei Tulafono.
- (2) E tusa ai ma le Faavae, "Fanua faaleaganuu" o lona uiga o fanua o lo o umia e tusa ai ma aganuu ma agaifanua a Samoa ma faatasi ai ma le tulafono e faasino i aganuu ma agaifanua a Samoa.

*Vaevaega 2 - Fuagafanua ma ata tusi faataitai*

**8. Fuagafanua ma ata tusi faataitai:**

- (1) E ao ise itu faa-faamasinoga ise talosaga e aafia ai tuaoi o fanua faaleaganuu ona faamautinoa le faatinoina o se ata tusi faataitai o le fanua faaleaganuu ma ona tuaoi, e se fuafanua ua laiseneina, a o lumanai ai ona faatoai atu o se talosaga.
- (2) O le ata tusi faataitai ua faatinoina e tusa ai ma le faafuaiupu (1) e ao ona faatoai atu faatasi ai ma se talosaga po o se tali i se talosaga ina ia mafai ai ona fofogaina le mataupu i luma o le Faamasinoga.
- (3) O le tiute o le Fuafanua ua laiseneina le faia o se ata tusi faataitai e faamatalaina ai le fanua po o tuaoi ua finauina, e tusa ai ma le faatonuga a itu faamasinoga i le feeseeseaiga o lo o auai po o tagata o avea ma sui.
- (4) E leai se mea i totonu o lenei fuaiupu e faatapulaaina ai le malosiaga o le Faamasinoga e poloia ai le faia o le fuagafanua i so o se taimi e tusa ai o so o se mataupu ua i ona luma.

- (5) O tupe totogi o le fuagafanua ua poloaia i lalo o le faafuaiupu (4) e tatau ona totogi e pei ona poloaiina e le Faamasinoga.
- (6) E ui lava i le faafuaiupu (1), mo se mataupu ua faia i ai le faaiuga a le Faamasinoga i le *pule*, e mafai e le Resitara o le Faamasinoga ona talosaga ina ia fuaina le fanua po o tuaoi e itu faamasinoga i se talosaga.
- (7) Mo le faamoemoe o leni fuaiupu, o se "fuafanua ua laiseneina", o ia lea o se tagata o lo o umia se tusi faamaonia e galue ai i lalo o le Tulafono o le Fuaina o Fanua 2010.

*Vaevaega 3 - Faamaumauga o faaiuga e uiga i fanua faaleaganuu*

**9. O le auina atu o faaiuga a le Faamasinoga e uiga i fanua faaleaganuu:**

E ao i le Resitara o le Faamasinoga ina ua tapa e le Resitara o Fanua le auina atu i le Resitara o Fanua so o se faaiuga a le Faamasinoga e uiga i le *pule* po o le tulaga o so o se fanua faaleaganuu po o se aia i le fanua, po o se poloaiga po o se faaaliga manino ua faia i lalo o leni Tulafono.

**VAEGA 4  
SUAFA MATAI**

*Vaevaega 1 - Agavaa ma tulaga aloaia*

**10. Agavaa o le tofi Matai:**

- (1) E lē agavaa se tagata e umia se Suafa Matai po o ia resitala o ia o se matai, vagana ai:
  - (a) ua ia ausia, a itiiti mai o le 21 tausaga o lona matua; ma
  - (b) ua ia nofo sauni e tauave o matafai oi o lona Suafa Matai, e aofia ai le tautuaina lelei o lona aiga, nuu ma tagata lautele, e tusa ma aganuu ma agaifanua a Samoa; ma
  - (c) ua ia faamalieina isi taiala e manaomia e le aiga e tusa ai ma a latou aganuu ma agaifanua.

- (2) O se tagata, o ia lea ua faamaonia sona moliaga i se soligatulafono e nofosala ai i le falepuipui mo se vaitaimi e fitu (7) tausaga po o le sili atu, e faalēaogāina mai lona umia o se Suafa Matai, vagana ai ua i ai le finagalo autasi a le aiga i le faaee atu o le Suafa Matai i lea tagata.

**11. Tulaga aloaia o le faaee atu o se Suafa Matai:**

E ao ona faamalieina o manaoga nei, ina ia mafai ai ona avea e faapea ua aloaia le faaeeina atu o se Suafa Matai, mo le resitalaina i lalo o lenei Tulafono:

- (a) e tofia le tagata e avea ma lē e umia se suafa matai, e ala i, ma e tusa ai ma aganuu ma agaifanua a tagata Samoa, e aofia ai tofiga e tuliloaina ai se faaiuga a le Faamasinoga, po o se poloaiga lē tumau ua faia i lalo o aiaiga o lenei Tulafono; ma
- (b) sa faatino le faapaiaga faaleaganuu o le tofiga i totonu o le nuu, lea e fitoitonu i ai le Suafa Matai ua umia; ma
- (c) a o faagasolo le faapaiaga faaleaganuu i lalo o le parakalafa (b) -
- (i) ia mautinoa le auai o le tagata;
- (ii) ia mautinoa le auai o le fonu a matai o le nuu, e molimauiina aloaia le faaeeina atu o le Suafa Matai.

*Vaevaega 2 - Tusi Resitala o Suafa Matai*

**12. Ia teuina e le Resitara le Tusi Resitala o Suafa Matai:**

- (1) O le Tusi Resitala o Suafa Matai (“Tusi Resitala”) e faaauau ma e ao ona tausia e le Resitara mo le faamoemoe o le faamauiina o Suafa Matai ua tuuina atu mo le resitalaina i lalo o lenei Tulafono.
- (2) E ao i le Resitara ona resitala se Suafa Matai i le Tusi Resitala:
- (a) pe afai mo le faamoemoe ina ia faaee atu i lalo o le Vaevaega 3 -
- (i) e leai ni tetee ua faia ma ua faamalieina e le tagata o manaoga o le Vaevaega 5; po o
- (ii) ua faia o tetee ma ua faamautuina e le Faamasinoga le tulaga aloaia o le faaeeina atu o le Suafa Matai;

- (b) pe afai, mo le faaaliga i le tuanai ai ona faaee atu o se Suafa Matai i lalo o le Vaevaega 4 -
  - (i) e leai ni tetee ua faia; po o
  - (ii) pe afai ua faia o ni tetee, o le tulaga aloaia o le faaeeina atu o le Suafa Matai, ua faamautuina e le Faamasinoga.
- (3) Afai e lē faamalieina le Resitara e faapea, ua faamalieina o manaoga o le fuaiupu 11, e ao i le Resitara ona:
  - (a) lē faamauina le Suafa Matai i totonu o le Tusi Resitala; ma
  - (b) ia logoina i se faiga tusitusia lē o umia le Suafa Matai e faapea o lona Suafa matai e le i tusia i totonu o le Tusi Resitala, a maea ai, ona tuuina atu lea e le tagata na logoina o se tali tusitusia i le Resitara, i le masina e tasi (1) ina ua tuanai ai ona ia mauaina o lena faaaliga.
- (4) E ao i le Resitara ona aveese se Suafa Matai mai le Tusi Resitala pe afai:
  - (a) o lē o umia, po o sea suafa o lo o fai ma mataupu autu o se poloaiga a le Faamasinoga i lalo o le fuaiupu 21(2); po o
  - (b) ua faamalieina le Resitara e faapea -
    - (i) ua tuua e le tagata le Suafa Matai o fesiligia; po o
    - (ii) na faia le faamaumauga tusia e tusa ai o se lautusi e le o atoatoa po o e faaletonu na auina mai e se Sui-o-le-Nuu po o se faifeau i lalo o le fuaiupu 20; po o
    - (iii) e faapea na sese ona faia o le faamaumauga tusia; po o
  - (c) i le noatia ma le fai fuaafua i le faafuaiupu, o le aveesea o lo o talosagaina i se faiga tusitusia e lē o umia le Suafa matai ae vagana ai e faapea, e lē tatau i le Resitara ona aveese le Suafa Matai o le tagata pe afai o le talosaga mo le aveesea o lona Suafa Matai, e mo le faamoemoe o le resitalaina i lalo o tulafono o lo o faafoeina ai o Faiga Palota Aoa.
- (5) O le Suafa Matai o se tagata lea sa aveesea mai le Tusi Resitala i lalo o le:

- (a) faafuaiupu (4)(a) e lē tatau ona toe resitalaina seia vagana ai ua toe tofia le tagata o ia na te umia lea Suafa Matai e tusa ai ma aganuu ma agaifanua a tagata Samoa i lalo o lenei Vaega; po o
- (b) faafuaiupu (4)(c) e lē tatau ona toe resitalaina seia vagana ai ua mavae se vaitaimi e lima (5) tausaga mai le aso na aveesea ai.

**13. Faalavelave i le faaiuga a le Resitara ina ia lē tusia pe aveese se Suafa Matai:**

- (1) E mafai e se tagata ona faatoai atu se talosaga i le Faamasinoga e tetee ai i le faaiuga a le Resitara ua faia i lalo o le fuaiupu 12(3) po o le (4).
- (2) E mafai e le Faamasinoga ona poloaia e faapea, a lē:
  - (a) o le Suafa Matai o se tagata ia tusia i totonu o le Tusi Resitala e le Resitara; po o
  - (b) ia faamaonia le faaiuga a le Resitara.

*Vaevaega 3 - Faaaliga a o lumanai  
ai ona faaee atu o se Suafa Matai*

**14. Faamoemoe e faaee se suafa matai:**

- (1) E mafai, e se tagata Samoa o ia lea ua faamoemoe e faaee atu se suafa i se tagata Samoa, ona tuuina atu se faaaliga o sea faamoemoe i le Resitara, lea e tatau ona tuuina atu faatasi ma le totogifuapauina faatonuina, i le Ofisa o le Faamasinoga i Savaii po o Upolu.
- (2) E ao i se tagata ua autu i ai se faaaliga i lalo o le faafuaiupu (1) ona faamalieina o agavaa ua faatulagaina atu i lalo o le fuaiupu 10.
- (3) Ina ua maua o se faaaliga i lalo o le faafuaiupu (1), e ao i le Resitara ona lomua faasalalau o faamatalaga auiliili o le faaaliga ua aiaia i totonu o lomiga sosoo e lua (2) o le Savali e tuuina atu i masina taitasi.



- (4) E ao i le Resitara ona faamautinoa o le faaaliga o lo o faamaoti atu ai:
- (a) le taimi faatapulaaina e tolu (3) masina mai le aso o le lomiga faasalalau o le faaaliga o lo o faapea ona faamaotiina i le faaaliga e logoina ai le mafaia e se tagata ona faatoai atu o se talosaga tetee e faasino i le faaaliga; ma
  - (b) le nofoaga e faatoai atu i ai se talosaga tetee.

**15. E mafai ona faatoai atu se faalavelave e faasaga i se Faaaliga o se faamoemoe e faaee se suafa matai:**

E mafai e se tagata ona faatoai atu o se talosaga tetee i le Faamasinoga mo se faaiuga e faasaga i se faaaliga ua lomua faasalalau i lalo o le fuaiupu 14.

**16. Taualumaga pe afai e leai se faalavelave ua faatoai atu:**

- (1) E tatau i le Resitara, pe afai e leai se faalavelave i le tofiga ua fautuaina, i se taimi vave lava e mafai ai ona faatino, i le tuanai ai o le taimi faatulagaina mo le faatoai atu o ni faalavelave, ona saunia, sainia ma faatoai atu se talosaga i le Faamasinoga mo le faamaoniga.
- (2) Ina ua maua o le faamaoniga a le Faamasinoga i lalo o lenei fuaiupu, o le tagata o avea ma mataupu autu o se faaaliga i lalo o le fuaiupu 14, e ao ona uia faiga masani o saofai faaleaganuu mo le faaeeina atu o se Suafa Matai.

**17. Puleaga faa-faamasinoga pe afai e leai se faalavelave:**

- (1) O le Faamasinoga, i le faia o se faiga suega e aunoa ma ni Faamasino Samoa, o le a ia te ia lava le puleaga faa-faamasinoga, e faia pitotasi ai ina ia faamaonia i le atoatoa po o i sona vaega, ma i le i ai pe leai foi o ni fetuunaiga, o so o se talosaga mo le faaeeina atu o so o se suafa mo se faaaliga, lea e le i faatoai atu ai o se faalavelave.
- (2) E mafai ona faataatia ese, le faaeeina atu o se suafa ua fautuaina ua faapea ona faamaonia i lalo o lenei fuaiupu, i taualumaga ua faatonuina, ona o mafuaaga o se mea sese, amio lē pulea po o i se agaga lē lelei.

- (3) Mo faamoemoega uma, e faatatauina so o se faamaoniga e avea o se faaiuga tumau a le Faamasinoga.
- (4) O se faamaoniga a le Faamasinoga i lalo o le faafuaiupu (1) e lē aveesea ai le manaoga mo se tagata ina ia faamalieina o manaoga o le Vaevaega 5.

*Vaevaega 4 - Faaaliga i le tuanai  
ai ona faaee o se Suafa Matai*

**18. Faaaliga i le tuanai ai ona faaee o se Suafa Matai:**

Afai ua tauaaoina e le Resitara, mo le resitalaina o faamaumauga mo se Suafa Matai, i le tuanai ai ona faaee o se Suafa, e ao i le Resitara, a o le i resitalaina, ona faapogai i le faia o se Faaaliga o le faamatalaga ua tuuina mai e tusa ai o le fuaiupu 20, ina ia faapea ona lomina faasalalau:

- (a) i lomiga sosoo e lua (2) o lomiga o masina taitasi o le *Savali*; ma
- (b) o faatulaga atu ai:
  - (i) le igoa o lē o umia le Suafa Matai;
  - (ii) le Suafa Matai ma le nuu na faaee ai le Suafa;
  - (iii) le taimi faatapulaaina e tolu (3) masina mai le aso na lomina faasalalau ai le faaaliga e faailoa atu ai e faapea e mafai ona faia o se faalavelave e faasaga i le Suafa Matai na faaeeina.

**19. Faalavelave i le Suafa Matai ua faaee:**

- (1) E mafai e se tagata ona faaulu o se talosaga i le Faamasinoga e tetee atu ai le Suafa matai ua faaee, e pei ona faatulaga atu i totonu o se Faaaliga ua lomina faasalalau i lalo o le fuaiupu 18.
- (2) Afai ua faamalieina le Resitara e faapea o le faaee atu o se Suafa Matai sa le i faia e tusa ai ma le Tulafono, e ao i le Resitara ona saunia, sainia ma faatoai atu o se talosaga mo le Faamasinoga ina ia faia o se faaiuga pe ua tatau pe leai foi ona tusia le Suafa Matai ua fesiligia i totonu o le Tusi Resitala.
- (3) E mafai e le Faamasinoga, a le o le faamaonia o le Suafa Matai na faaee po o le faailoa manino e faapea o le Suafa Matai na faaee, e le o aloaia i lalo o lenei Tulafono.



*Vaevaega 5 - Taulumaga i le tuanai  
ai ona faaee se Suafa Matai*

**20. Taulumaga i le tuanai ai ona faaee se Suafa Matai:**

- (1) E faaaogā le fuaiupu lenei i suafa matai na faaee i le tuanai ai o le faaaliga e tusa ai ma le Vaevaega 3, po o a o lumanai ai le faaaliga e tusa ma le Vaevaega 4.
- (2) E ao i se Sui-o-le-Nuu, i totonu o le 14 aso i le tuanai ai ona faaee o se Suafa Matai, ona faatino o itu nei:
  - (a) ia faamautinoa pe o le nuu, o le nuu lea e faasino i ai le suafa matai, pe leai foi;
  - (b) ia tusia ma sainia i ni pepa sautua-tolu i totonu o se tusi ua faamaonia e le Resitara e ao ona teuina e le Sui-o-le-Nuu, o faamatalaga auiliili o le saofai faaleaganuu i le tofiaina i le suafa, e aofia ai pe ua faamalieina o manaoga o le fuaiupu 11;
  - (c) ia faaoo atu i le Resitara mai le tusi o uluai faamaumauga o aofia ai o na faamatalaga auiliili;
  - (d) ia tauaoo atu pe faaoo atu i le tagata fou ua umia le suafa matai, mai le tusi le itulau lona lua o lo o aofia ai o na faamatalaga auiliili; ma
  - (e) ia taofia i totonu o le tusi le lona tolu o itulau o faamaumauga o aofia ai o na faamatalaga auiliili ae vagana ai ua tumu le tusi, a maea ai, ona tatau lea ona toe faafoi i le Resitara mo le tuuina atu o se tusi fou.
- (3) E ui lava i le faafuaiupu (2)(c), o le itulau lona lua o faamaumauga na tuuina atu e se Sui-o-le-Nuu i le tagata fou ua umia le Suafa Matai, i lalo o le faafuaiupu (2)(d), e mafai ona tuuina atu e lē ua umia le Suafa Matai, i le Resitara mo le faamaoniga ma le resitalaga a le Faamasinoga.
- (4) Afai o se Suafa Matai ua faaee atu i totonu o se nuu e aunoa ma se Sui-o-le-Nuu, e mafai e le Resitara ona faamaonia e faapea o le Sui o le Aufailotu na ia faapaiaina le faaeeina atu o le Suafa Matai, na

faamaonia o faamatalaga auiliili e manaomia mo le faamaoniga i lalo o lenei fuaiupu.

*Vaevaega 6 - Aveesea o Suafa Matai*

**21. Aveesea o se Suafa Matai:**

- (1) E mafai e le Faamasinoga, i se talosaga a se Sa’o po o se Suli, ona fofogaina ma faia o se faaiuga pe ia aveese se suafa matai pe afai e tulai mai so o se tasi o mea nei:
  - (a) pe afai o lē o umia lena Suafa ua ia faia i se ala e tauvalea ai le aiga; nuu po o le saofaiga a Matai; po o
  - (b) pe afai o lē o umia lena Suafa ua na lē mafaia ona faatino i se tulaga lelei o tiute o se Matai; po o
  - (c) pe afai o lē o umia lena Suafa, ua faamaonia faaetulafono i se solitulafono lea e mafai ona faasalaina i le nofosala i le falepuipui mo le fitu (7) tausaga pe sili atu.
- (2) E mafai e le Faamasinoga ona poloia le aveesea o se Suafa Matai po o le faamaonia o le taofia pea o se Suafa Matai lea o lo o avea ma mataupu autu o se talosaga i lalo o lenei fuaiupu.
- (3) Mo le faamoemoe o lenei fuaiupu o se talosaga ina ia:
  - (a) aveese se Suafa Matai mai se suli, e faatoa mafai lava ona faia e le Sa’o e i ai le *pule* o lena Suafa Matai; ma
  - (b) aveese se Suafa Matai o se Sa’o, e ono mafai ona faia e so o se suli.

*Vaevaega 7 - Soligatulafono*

**22. Faamatalaga sese ma tau faasese:**

O se tagata:

- (a) o ia lea ua ia tuuina atu ma le loto i ai o faamatalaga sese i le Resitara, Sui-o-le-Nuu po o se tagata ua faamaonia mo le faamoemoe o le fuaiupu 20(4); po o

- (b) o ia lea ua faamoemoe e taitai seseina le Resitara, Sui-o-le-Nuu po o se tagata ua faamaonia mo le faamoemoe o le fuaiupu 20(4); ma
- (c) e aofia ai so o se Sui-o-le-Nuu, o ia lea, e aunoa ma se mafuaaga faaletulafono, ua ia solia o so o se tiute o manaomia i lalo o le fuaiupu 20,

ua ia faia o se soligatulafono ma e noatia i luga o se moliaga ua faamaonia faaletulafono i se sala tupe e lē silia le 10 iunite tau faasalaga po o le nofosala i le falepuipui mo se vaitaimi e lē silia le 12 masina.

**23. Tagata e faaaogāina sese se Suafa Matai:**

O se tagata, o ia lea ua na faaaogāina se Suafa Matai, e ese ai i lo lē ua na umia ma le aia tatau le Suafa, po o ua ia faatagaina ona faalupe o ia lava i se Suafa Matai, po o ua galue pei o lē o umia le Suafa Matai, ae le i faaeeina i ai le suafa, ua ia faia o se soligatulafono ma e noatia i luga o se moliaga ua faamaonia faaletulafono i se sala tupe e lē silia le 10 iunite tau faasalaga po o le nofosala i le falepuipui mo se vaitaimi e lē silia le 12 masina.

## VAEGA 5

### O LE FAAAUUINA O LE FAAMASINOGA O FANUA MA SUAFA MA AIAIGA O TAUALUMAGA AMATA

#### *Vaevaega 1 - Faaauuina ma le faavaeina o le Faamasinoga*

**24. Faaauuina o le Faamasinoga o Fanua ma Suafa:**

- (1) O le Faamasinoga o Fanua ma Suafa (“Faamasinoga”) e faaauau pea i lalo o lenei Tulafono ona avea o se faamasinoga o faamaumauga ma ua faavaeina e peiseai sa faavaeina i lalo o lenei Tulafono.
- (2) E faaopoopo i le puleaga faa-faamasinoga ma malosiaga ua manino atoatoa ona faaee atu i ai e lenei Tulafono, e tatau i le Faamasinoga ona i ai o malosiaga uma e tatau ona mautu i totonu o se Faamasinoga o faamaumauga.
- (3) O le Faamasinoga e tatau ona aofia ai:
  - (a) Faamasinoga Muamua o Talosaga; ma

- (b) Faamasinoga Muamua o Talosaga e Faasaga i Faaiuga; ma
- (c) Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga.

*Vaevaega 2 - Faiga Suega ma Taulumaga*

**25. Puleaga Faa-Faamasinoga a le Faamasinoga:**

- (1) E tatau i le Faamasinoga ona faaauau ona i ai pea o puleaga uma faa-faamasinoga o lo o ia faatinoina, a o lumanai ai le amata faamamaluina o lenei Tulafono.
- (2) E tatau i se tulaga maoti, ona i ai i le Faamasinoga le puleaga faa-faamasinoga faapitoa:
  - (a) i mataupu uma e faasino i Suafa Matai;
  - (b) e faia ai o poloaiga po o tautinoga e tusa ai o Suafa Matai e pei ona ono tatau ai ina ia puipuia po o le faamaninoina ai o ia lava Suafa Matai, po o aia tatau po o matafaioi e o faatasi ma na Suafa e tusa ai ma aganuu ma agaifanua a tagata Samoa ma tulafono uma o faamamaluina i Samoa e faasino i aganuu ma agaifanua;
  - (c) e faia ai poloaiga e taofia ai se tagata ua lē migao i le Faamasinoga mo se gaoiga ua na faia a o faagasolo taulumaga a le Faamasinoga po o a o faagasolo se asiasiga a le faamasinoga i se nofoaga, e faapea ua manatu le Faamasinoga ua lē faaaloalo pe ua oo atu lava i le faalavelaveina o le faagasologa a le Faamasinoga;
  - (d) i talosaga ma finauga uma i le va o tagata Samoa e faasino i fanua faaleaganuu, e tusa ai ma aganuu ma agaifanua a tagata Samoa.
- (3) O le a i ai foi i le Faamasinoga le puleaga faa-faamasinoga ua faaee atu e lenei Tulafono.
- (4) E lē tatau i le Faamasinoga ona iloiloina se mataupu lea ua maea ona faia i ai o se faaiuga tumau.

**26. Tulafono o le a faaaogāina:**

- (1) I mataupu uma e oo atu i ona luma, o le a tatau i le Faamasinoga ona faaaogā i ai:
  - (a) aganuu ma agaifanua a tagata Samoa;
  - (b) o le tulafono e faasino i aganuu ma agaifanua;
  - (c) lenei Tulafono ma so o se tasi lava tulafono ua faaalua manino e faaaogā i le Faamasinoga.
- (2) I le noatia ma le fai fuafua i le faafuaiupu (1), e tatau i le Faamasinoga ona fuafuaina le tonu o mataupu uma e tusa ai ma itu ua ia manatu e lē faaituau ma amiotonu i le va o itu faamasinoga.
- (3) E aunoa ma le faatapulaaina o lenei fuaiupu, e tatau ona faaaogā e le Faamasinoga o taiala nei e avea ma taitaitama mo se feeseeseaiga e uiga i se feteenaiga i se suafa matai:
  - (a) o le manatu o le vaega toatele o suli i le Suafa Matai, i le tagata ua tatau ona umia le Suafa Matai;
  - (b) o le tulaga agavaa o se tagata o talosagaina lana aia tatau i se Suafa Matai, e pei o -
    - (i) uiga lelei o lona tagata;
    - (ii) le malamalamaga talafeagai i aganuu ma agaifanua a Samoa;
    - (iii) le tuuina atu o le tautua talafeagai i le nuu lea e fitoitonu i ai le Suafa Matai.

**27. Faiga Suega a le Faamasinoga:**

- (1) O taimi ma nofoaga o faigā suega a le Faamasinoga e fuafuaina e le Resitara, i le maea ai ona feutagai ma le Peresetene.
- (2) O le Faamasinoga lava ia ao loo tauaofia e suesueina so o se mataupu e mafai ona tolopo le suesuega i so o se isi lava taimi po o se isi nofoaga.
- (3) E lē tatau ona faatuai i se tulaga lē talafeagai, se mataupu na tolopoina i lalo o le faafuaiupu (2).
- (4) O ni Faamasinoga se lua (2) pe sili atu ua faavaeina i lalo o lenei Tulafono:



- (a) e mafai ona tauaofia i le taimi e tasi i lea lava nofoaga po o i nofoaga eseese ua lautogia; ma
- (b) o le a i ai o malosiaga uma ma puleaga faa-faamasinoga a le Faamasinoga o Fanua ma Suafa.

**28. Tulafono faafoe mo taualumaga a le Faamasinoga:**

- (1) E mafai, e le O Le Ao o le Malo, i le faia i luga o le fautuaga a le Komisi o Galuega a le Faamasinoga, ona faia o tulafono faafoe mo le faamoemoe o le faatonutonuina faaletulafono o aga masani ma taualumaga a le Faamasinoga i mataupu uma e aofia ai i lana puleaga faa-faamasinoga.
- (2) O tulafono faafoe a le Faamasinoga ua faia i lalo o le faafuaiupu (1) e tatau ona taua o “Tulafono Faafoe o Taualumaga a le Faamasinoga o Fanua ma Suafa”.
- (3) O Tulafono Faafoe a le Faamasinoga e mafai ona faia ai o aiaiga mo:
  - (a) le faatoai atu o talosaga e manaomia i lalo o lenei Tulafono;
  - (b) le faagasologa o faaaliga mo talosaga ua faatoai atu i lalo o lenei Tulafono;
  - (c) le faafoega o le faamasinoga, e aofia ai -
    - (i) le tulaga e ao ai i le Faamasinoga ona faatagaina se aia tatau e tali atu ai po o se aia tatau e fesiligia ai e so o se itu faamasinoga i se mataupu o faatulai mai i mataupu na laga i luma o le faamasinoga; ma
    - (ii) ia lē iloilo ina so o se mataupu e lē o avea ma vaega o so o se faamatalaga molimau ua folasia i ona luma;
    - (iii) ia mulimulitaia o faaiuga muamua na faatulaga i isi mataupu ua maea ona faia i ai faaiuga e le faamasinoga, pe afai e talafeagai ai; ma
  - (d) faamatalaga molimau;
  - (e) le tolopoina o taualumaga; ma
  - (f) soalaupulega ma uluai fonotaga a o lumanai ai le fofogaina o se mataupu; ma
  - (g) le taofia po o le faamutaina o taualumaga faamaumau taimi ma avea ma toatuga; ma
  - (h) le aotelega o taualumaga ua maea ona tagofia; ma
  - (i) le faiga e faia ai e se tagata se talosaga tusitusia i le Faamasinoga; ma

- (j) faagasologa o iuga o feeseeseaiga ma le tualumaga e ao ona mulimulitaia pe afai ua faaiuina so o se faagasologa o iuga o feeseeseaiga; ma
  - (k) poloaiga tau maliega pe afai ua tau fai malilie itu faamasinoga e uiga i se mataupu na feeseeseai ai a o faagasolo tualumaga; ma
  - (l) so o se isi lava mataupu e pei ona manatu le Faamasinoga ua talafeagai ai.
- (4) I so o se mataupu o faatinoga masani po o tualumaga e lē o aiaia mo, po o pe afai o le matuā tausisia ai o so o se tulafono faafoe o faatinoga masani po o tualumaga e ono mafai ona lē tutusa pe ua lē tatau ai, e mafai e le Faamasinoga ona galue i mataupu taitasi i sea faiga e pei ona ia manatu ua sili ona ogatasi ai ma faiga masani e lē faaituau ma amiotonu.

**29. Galuega tauave ma malosiga o le Resitara:**

- (1) O galuega tauave nei a le Faamasinoga e mafai, pe afai e faatonuina e le Peresetene, Peresetene Lagolago po o le Sui Peresetene, ona faatino e le Resitara:-
  - (a) i tualumaga i totonu o le Faamasinoga, o le galuega tauave le faia o se poloaiga e tolopoina ai le fofogaina o tualumaga; ma
  - (b) le galuega tauave o le faia o le leleiga faa-Samoa.
- (2) O se poloaiga e faia e le Resitara e faasino i se malosiga ua aiaia mo, i lalo o lenei Tulafono, e faauigaina o se poloaiga a le Faamasinoga.

**30. Matafaioi a Faamasino Samoa o le Faamasinoga o Fanua ma Suafa:**

O Faamasino Samoa o le Faamasinoga o Fanua ma Suafa e tofia mo le faamoemoe o lenei Tulafono, latou te fautuaina le Peresetene, Peresetene Lagolago po o le Sui Peresetene, i na o mataupu lava i aganuu ma agaifanua a Samoa.

**31. Faavaeina o taualumaga:**

- (1) E mafai ona faavaeina o taualumaga uma i le Faamasinoga, e ala i se faaaliga tusitusia o le mataupu o lo o finau ai ua tuuina atu e so o se itu faamasinoga e aia i ai, i le Resitara.
- (2) E ao i le Resitara, pe a ia tauaaoina se faaaliga i lalo o le faafuaiupu (1), ona saunia se talosaga i le pepa faatumu faatonuina, o faaaliga ai:
  - (a) le uiga moni ma faamatalaga auiliili o le talosaga po o le finauga;
  - (b) le fesoasoani o sailia; ma
  - (c) le igoa o lē ua talosaga, lē o lo o tetee ma lona nuu.
- (3) E ao ona sainia se talosaga ma faatautoina i luma o le Resitara e lē ua talosaga po o lana loia o auai e tusa ma le fuaiupu 34.
- (4) O le talosaga, pe afai e faatoai atu i le Ofisa o le Faamasinoga i Savaii, e ao ona auina atu i se taimi vave e mafai ai i le Resitara i Apia.
- (5) I le noatia ma le fai fuafua i le faafuaiupu (6), ina ua maea ona faatoai atu o se talosaga, e ao i le Resitara ona faatulaga loa le mataupu mo le fofogaina i le isi faigā suega talafeagai e sosoo ai a le Faamasinoga.
- (6) O se talosaga e faatoai atu i lalo o le faafuaiupu (5) e ao ona lomia faasalalau e le Resitara i lomiga sosoo e tolu (3) o le lomiga faalemasina o le *Savali*.
- (7) E mafai e le Resitara ona taofia le faatulagaina o se mataupu mo le fofogaina seia vagana ai ua faatino e itu faamasinoga i lea mataupu, o se leleiga faa-Samoa po o le taumafai i se isi faaleleiga, e tusa ma aganuu ma agaifanua a Samoa.

**32. Aia feteenai:**

- (1) E tatau i se Faamasino ona tauleagavaaina o ia e nofoia le nofoa mo le fofogaina o se mataupu ua i luma o le Faamasinoga pe afai o tulai mai se aia feteenai ona o so o se mafuaaga ua taua e faapea:
  - (a) faaipoipoga; po o
  - (b) sootaga e ala i matua.

- (2) E ui lava i le faafuaiupu (1), e mafai e itu faamasinoga ina ua malilie faatasi, ona tuusaunoa le manaoga mo le tauleagavaaina o se Faamasino Samoa o le Faamasinoga o Fanua ma Suafa, ma i lea tulaga, e mafai e lea Faamasino ona faaauau lona aafiaga i le mataupu.

**33. Faamaufaaailoga:**

- (1) O le faamaufaaailoga a le:
- (a) Faamasinoga Muamua o Talosaga;
  - (b) Faamasinoga Muamua o Talosaga e Faasaga i Faaiuga; ma
  - (c) le Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga, e tataua ona i ai i le puipugamalu a le Resitara.
- (2) O le faamaufaaailoga o faaaogā i le amataga o lenei Tulafono e ao ona faaauau pea ona avea ma faamaufaaailoga a Faamasinoga i lalo o le faafuaiupu (1) seia vagana ai o le faamaufaaailoga mo Faamasinoga taitasi ua saunia mo le faaaogāina.
- (3) O le ituaiga o faamaufaaailoga e mafai ona fuafuaina e le Resitara, faatasi ai ma le faamaoniga a le Minisita.

**34. Faaaogāina o se loia:**

- (1) E mafai ona faaaogā se loia e so o se itu faamasinoga i se taualumaga e:
- (a) saunia ma faatoai atu ai se talosaga po o isi pepa aloaia e fesootai ma le taualumaga ua i luma o le Faamasinoga; po o
  - (b) tulai i luma o le Faamasinoga, e avea ma sui o le itu faamasinoga.
- (2) Mo le faamoemoe o lenei fuaiupu, “tulai” o lona uiga o le auai i totonu o le Faamasinoga Muamua o Talosaga e Faasaga i Faaiuga po o le Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga.

*Vaevaega 3 - Poloaiga lē tumau***35. Poloaiga lē tumau a le Peresetene po o le Peresetene Lagolago:**

- (1) Ina ua amatalia so o se taualumaga ma a o tālia se iloiloga mautū o le talosaga e le Faamasinoga, e mafai e le Peresetene po o le Peresetene Lagolago o alala na o ia, ona faia, a lē i se faiga pitotasi po o i se isi faiga e ese ai, o ia poloaiga lē tumau, e pei ona manatu le Peresetene po o le Peresetene Lagolago, ua tatau ai, mo le umiaina o le fanua po o le faaaogāina o le suafa, po o le faataunuuina o le aia tatau lea e faasino i ai le talosaga.
- (2) O se poloaiga e faia i lalo o lenei fuaiupu e avea e faapea o se poloaiga a le Faamasinoga, ma e faapea lava ona faamalosia.

**36. Poloaiga lē tumau a le Resitara:**

- (1) Afai ua faamalieina le Resitara e faapea ua faatulai mai o se finauga i le va o so o se tagata, lea e aofia i totonu o le puleaga faa-faamasinoga a le Faamasinoga, ma e ono mafai ona avea ma mataupu autu o taualumaga i lalo o lenei Tulafono, e mafai e le Resitara, faatasi ai ma le maliega a le Peresetene, Peresetene Lagolago, Sui Peresetene po o Faamasino Samoa o le Faamasinoga o Fanua ma Suafa, a o le i amataina o taualumaga, ona faia o se poloaiga e pei ona manatu le Resitara ua tatau ai ona taofia o so o se tagata mai:
  - (a) le tumau pea ona umia o po o le ulu atu i luga o so o se fanua;
  - (b) umia po o le faaaogāina o so o se Suafa Matai; po o
  - (c) faataunuuina o so o se aia tatau po o le faia o so o se gaoioiga, mataupu po o ni mea e faatatau i po o e aafia ai so o se fanua po o so o se Suafa Matai.
- (2) O se poloaiga e faia i lalo o lenei fuaiupu e avea e faapea o se poloaiga a le Faamasinoga, ma e faapea lava ona faamalosia.

**37. Umi o le aogā o se poloaiga lē tumau a le Resitara:**

- (1) O se poloaiga i lalo o le fuaiupu 36, e mafai ona faia e aunoa ma se vaega auai poo le a lava, ma o le a tumau pea ona faamamaluina seia vagana ai ua faia le faaiuga mautū a le Faamasinoga.
- (2) E mafai e le Peresetene po o le Peresetene Lagolago i le tuanai ai o le amataga o taualumaga, i luga o se talosaga a so o se itu faamasinoga o aafia i se poloaiga na faia i lalo o le fuaiupu 36, ona fetuunai, suia po o le faalēaogāina o le poloaiga.
- (3) E mafai e le Resitara, a o le i amatalia o taualumaga, i luga o le talosaga a so o se tagata o aafia i se poloaiga na faia i lalo o le fuaiupu 36, ona fetuunai, suia po o le faalēaogāina o le poloaiga.

*Vaevaega 4 - Leleiga ma iuga***38. Taumafaiga anoa e foia ai se feeseeseaiga:**

E manaomia o itu faamasinoga taitasi i se mataupu i le Faamasinoga ina ia faia o se taumafaiga anoa e foia ai se feeseeseaiga, a o le i amatalia o se faamasinoga, e ala i le:

- (a) auai i iuga o feeseeseaiga, e pei o le soalaupulega po o le leleiga faa-Samoa; ma
- (b) faafesuaiaiga o se faaaliga o le faamoemoe e tapa ma saili atili ai o ni auala e filifili i ai mo le foia o le mataupu e ala i fetusiaiga.

**39. Malosiaga o le Resitara e fesootai ma iuga o feeseeseaiga:**

- (1) E mafai e le Resitara ona:
  - (a) faatautaia o leleiga faa-Samoa; po o
  - (b) le faasee atu o le leleiga po o le soalaupulega faa-Samoa i se faafoe soalaupulega ua faamaonia aloaia,
 e faasino i so o se taualumaga, so o se feeseeseaiga a o le i faatoai atu o se talosaga i lalo o lenei Tulafono e faasino i lena feeseeseaiga ma le faamoemoe ia foia ai lena feeseeseaiga.
- (2) E mafai e le Resitara ona faia o ni manatu ma tuuina atu o fautuaga ma fesoasoani i itu faamasinoga i se feeseeseaiga e uiga i fanua

faaleaganuu po o suafa, ma le faamoemoe ia foia ai lena feeseeseaiga, e ui lava ina faapea e leai se talosaga na faatoai atu e tusa ai ma lena feeseeseaiga.

- (3) E mafai e le Resitara, ona faaee atu se totogifuapauina faatonuina pe afai e faatinoina le malosiaga i lalo o lenei fuaiupu.

**40. Leleiga ma soalaupulega faa-Samoa:**

- (1) E tatau i le Faamasinoga ona teena le fofogaina o se mataupu, pe afai e le i faatinoina e itu faamasinoga i lena mataupu se leleiga po o se soalaupulega faa-Samoa.
- (2) E mafai e le Faamasinoga, e ala i se poloaiga, ona faasee atu tualumaga po o so o se vaega o ia tualumaga po o so o se mataupu e faatulai mai ai, i se faafoe soalaupulega ua faamaonia aloaia, mo soalaupulega.
- (3) O mataupu e faasee atu i lalo o le faafuaiupu (2) i se faafoe soalaupulega ua faamaonia aloaia, e mafai ona faia i le i ai pe leai foi o le maliega a itu faamasinoga i tualumaga.
- (4) Afai ua faasee atu e le Faamasinoga so o se tualumaga i soalaupulega i lalo o le faafuaiupu (2), e ao ona faamaea lena soalaupulega i totonu o se vaitaimi e 45 aso.
- (5) E ao i le Faamasinoga ona amanaia ma faamamaluina se maliega ua ausia i se leleiga po o i se soalaupulega faa-Samoa na faatinoina i lalo o lenei fuaiupu.

**41. Faagasologa o iuga o feeseeseaiga:**

- (1) Afai e manatu le Faamasinoga e faapea e mafaia i se faagasologa o Iuga o Feeseeseaiga ona fesoasoani i itu faamasinoga ina ia foia lea feeseeseaiga, e mafai e le Faamasinoga ona fautuaina itu faamasinoga ina ia faaaogā lena faagasologa o iuga o Feeseeseaiga.
- (2) Afai ua faapea ona fautuaina e le Faamasinoga o itu faamasinoga, na te mafaia, pe afai ua ia manatu ua talafeagai ai ona faia faapea, ona tolopo so o se tualumaga ua i ona luma, ina ia mafai ona auai e tusa ma le faagasologa o iuga o feeseeseaiga.





## VAEGA 6 TAUALUMAGA

### *Vaevaega 1 - Faamasinoga Muamua o Talosaga*

**42. Faavaeina o le Faamasinoga Muamua o Talosaga:**

O le Faamasinoga Muamua o Talosaga e aofia ai:

- (a) le Sui Peresetene e avea ma Faamasino e nofoia le nofoa; ma
- (b) Faamasino Samoa e toalua (2) o le Faamasinoga o Fanua ma Suafa.

**43. Amataga o taualumaga faa-faamasinoga:**

E ao ona amatalia taualumaga i luma o le Faamasinoga i le taimi e faatoai atu ai se talosaga.

**44. Faaooina atu o talosaga i isi itu faamasinoga:**

- (1) O le tiute o le itu faamasinoga o faatoai atu se talosaga, le faaooina atu i itu faamasinoga uma talafeagai, se ata o lana talosaga e tusa ai ma tulafono faafoe ua faatonuina.
- (2) Mo le faamoemoe o le faafuaiupu (1), o se itu faamasinoga e i ai le tiute o le faao atu o se ata o le talosaga, e ao ona faao atu i le Resitara, se faamatalaga tauto ua faatautoina o le faaooina atu, o faapipiina atu ai faatasi ma le faamaoniga o le faaooina atu i itu faamasinoga taitasi ua taua i totonu o le faamatalaga tauto.

**45. Taofia o le faaauauina o taualumaga:**

E mafai e le Sui Peresetene faatasi ai ma le maliega a itu faamasinoga uma, ona poloaiaina le taofia o le faaauauina o taualumaga.

**46. Malosiaga o le Faamasinoga Muamua o Talosaga:**

E i ai i le Faamasinoga, i le faia ai o se faaiuga i so o se talosaga ua i ona luma, le malosiaga e tuuina atu ai o se Poloaiuga, e faasino i so o se talosaga ua oo mai i ona luma.

**47. O le faaiuga a sui aupito toatele e avea ma faaiuga a le Faamasinoga:**

- (1) O le faaiuga a le Faamasinoga ia tusa ai ma le finagalo faaalua o le vaega aupito toatele o Sui o le Faamasinoga.
- (2) O le faaiuga a le Faamasinoga e noatia i se talosaga e faasaga i se faaiuga i lalo o lenei Vaega.

*Vaevaega 2 - Faatagaga e Talosaga ai Faasaga i se Faaiuga*

**48. O le Peresetene po o le Peresetene Lagolago e nofoia le nofoa i le faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga:**

E tatau i le Peresetene po o le Peresetene Lagolago ona nofoia le nofoa i le fofogaina o talosaga mo se faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga.

**49. Aia tatau e talosaga ai faasaga i se faaiuga:**

E mafai e se itu faamasinoga i se taualumaga ona talosaga e faasaga i se faaiuga a le Faamasinoga ua faia i lalo o le fuaiupu 47.

**50. Taimi faatapulaaina mo le faatoai atu o se talosaga e faasaga i se faaiuga:**

E ao ona faatoai atu se talosaga mo se talosaga e faasaga i se faaiuga i totonu o le lua (2) masina mai le aso na faaoo atu ai le faaiuga tusitusia a le Faamasinoga.

**51. Faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga:**

- (1) E leai se talosaga e faasaga i se faaiuga e tatau ona faatoai atu e aunoa ma le faatagaga a le Peresetene po o le Peresetene Lagolago.
- (2) I le faamatuu atu o le faatagaga, e mafai e le Peresetene po o le Peresetene Lagolago ona poloaia se taofiga o le faataunuuina o le faaiuga po o se poloaiga, a o talia ai le taunuuga o le talosaga e faasaga i se faaiuga.

**52. Mafuaaga mo se talosaga e faasaga i se faaiuga:**

E mafai ona faamatuu atu se faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga i luga o so o se tasi o mafuaaga nei:

- (a) e faapea ua maua mai talu mai le suesuega o le talosaga ni faamatalaga molimau fou ma le anoa, ae sa le i silafiaina e lē ua talosaga, po o sa le i maioio lelei le tuuina atu i le taimi o le suesuega o le talosaga;
- (b) e faapea ua nofosala le itu faamasinoga ua manumalo ona o se amioga sese faatatau i le suesuega o le talosaga e pei ua aafia ai le faaiuga o le faamasinoga;
- (c) e faapea ua nofosala se tagata molimau i se amioga sese e faatatau i le suesuega o le talosaga e pei ua aafia ai le faaiuga o le faamasinoga;
- (d) e faapea ua faia e se Sui po o se tagata Ofisa o le Faamasinoga se mea sese po o ua na faia o se amio sesē e faatatau i le suesuega o le talosaga, e pei ua aafia ai le faaiuga o le faamasinoga;
- (e) e faapea o le Faamasinoga sa leai sana puleaga faa-faamasinoga na te faia ai le faaiuga tumau po o le poloaiga;
- (f) e faapea ua sesē le faaiuga po o le poloaiga i le tulaga faaletulafono po o e lē tusa ai ma aganuu ma agaifanua;
- (g) e faapea o le faaiuga po o le poloaiga ua aliali manino mai lona faatautee i le mamafa o molimau na tuuina atu i le suesuega o le talosaga.

**53. Faaooina atu o talosaga i isi itu faamasinoga:**

- (1) O le tiute o le Itu faamasinoga o faatoai atu o se talosaga e faasaga i se faaiuga, le faaoo atu i itu faamasinoga uma i tualumaga i totonu o le Faamasinoga Muamua o Talosaga se ata o le talosaga mo se faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga.
- (2) Mo le faamoemoe o le faafuaiupu (1), o se itu faamasinoga e i ai le tiute o le faaoo atu o se ata o le talosaga, e ao ona faaoo atu i le Resitara, se faamatalaga tauto ua faatautoina o le faaooina atu o le talosaga, o lo o faapipiina atu ai le faamaoniga o le faaooina atu i itu faamasinoga taitasi o taua i le faamatalaga tauto.

**54. Tali i talosaga mo talosaga e faasaga i se faaiuga:**

- (1) E ao i se itu faamasinoga o tetee i le talosaga, i totonu o le 30 aso talu ona mauaina o se ata o le talosaga i lalo o le fuaiupu 53, ona faatoai atu i le Resitara se tali o taua ai lana tetee ma mafuaaga o le tetee.
- (2) E tatau i le Resitara, i se taimi vave e mafai ai, ona saunia ma faaoo atu se ata o le tali i lē o talosaga.

**55. Fofogaina o se talosaga mo se faatagaga:**

- (1) O le talosaga mo se faatagaga e talosagaina ai se faaiuga, o le a tatau ona fofogaina i luma o le Peresetene po o le Peresetene lagolago i se aso o le a faailoaina atu i itu faamasinoga taitasi e le Resitara, i totonu o le pepa faatumu ua faatonuina.
- (2) O itu faamasinoga uma e mafai ona suesueina ma e mafai ona tuuina mai ni mau tusitusia.
- (3) O le suesuega o le a lē tatalaina i tagata lautele.
- (4) E mafai e le Peresetene po o le Peresetene Lagolago ona faia o sea poloaiga i luga o le talosaga, ma e faapea foi i totogi po o le a lava, e pei ona ua finagalo le Peresetene po o le Peresetene Lagolago ua tatau ai.
- (5) E mafai e le Peresetene po o le Peresetene Lagolago ona talia pe teena le talosaga mo se faatagaga e talosagaina ai se faaiuga, peitai pe afai ua talia le faatagaga e talosagaina ai se faaiuga, e ao i le Resitara ona usitaia le fuaiupu 56.

**56. Faaaliga o le fofogaina o le talosaga e faasaga i se faaiuga:**

- (1) E ao i le Resitara ona tuuina atu se faaaliga o le fofogaina o se talosaga e faasaga i se faaiuga e ala i le lomía faasalalau o le faaaliga i le *Savali* a itiiti mai o le 21 aso, a o lumanai ai le aso o le fofogaina o le talosaga.
- (2) E ao ona faia le faaaliga i le pepa faatumu ua faatonuina, ia aofia ai:
  - (a) le taimi ma le nofoaga e fofogaina ai le talosaga; ma
  - (b) igoa o itu faamasinoga, le uiga o taualumaga, ma le agaga o le fesoasoani o sailia.

*Vaevaega 3 - Faamasinoga Muamua o Talosaga e Faasaga i Faaiuga*

**57. Faavaeina o le Faamasinoga e fofogaina ai talosaga e faasaga i se faaiuga:**

- (1) E mafai e le Faamasinoga Muamua o Talosaga e Faasaga i Faaiuga, ona fofogaina o so o se talosaga mai le Faamasinoga Muamua o Talosaga ma e aofia ai:
  - (a) le Peresetene e avea ma Faamasino e nofoia le nofoa po o le Peresetene Lagolago i luga o le faatonuga a le Peresetene o avea ma Faamasino o nofoia le nofoa; ma
  - (b) Faamasino Samoa e toalua (2) o le Faamasinoga o Fanua ma Suafa, e tofia e le Peresetene.
- (2) E lē tau agavaaina se Faamasino e seei i le suesueina o se talosaga e faasaga i se faaiuga pe afai o ia o se Sui o le Faamasinoga Muamua o Talosaga i le fofogaina o le talosaga i le mataupu o le Talosaga e faasaga i se faaiuga.

**58. O talosaga e faasaga i se faaiuga e ao ona faia i le toe suesueina o mataupu:**

- (1) E ao ona faia o se talosaga e faasaga i se faaiuga e ala i le toe suesueina o le mataupu.
- (2) E ao i le Resitara ona saunia ma tuuina atu i le Faamasinoga o Talosaga e Faasaga i Faaiuga, o faamaumauga atoatoa o taualumaga, ma faamatalaga molimau uma na tuuina atu i le Faamasinoga Muamua o Talosaga, o le fofogaina o le talosaga ma le suesueina o le talosaga mo se faatagaga e talosagaina ai se faaiuga.
- (3) E mafai e le Faamasinoga i lana lava pule faitalia ona toe suesueina o faamatalaga molimau i lona atoaga po o i sona vaega, o faapea ona taua i totonu o le faafuaiupu (2).

**59. Faamatalaga molimau:**

O le Faamasinoga Muamua o Talosaga e Faasaga i Faaiuga e tatau:

- (a) ona lē iloiloina o so o se mataupu e lē o avea ma vaega o le talosaga ua i luma o le Faamasinoga Muamua o Talosaga;
- (b) ona mulimulitai i alafua ua fai ma faataitaiga mai isi mataupu ua maea ona faia i ai faaiuga e le faamasinoga, pe afai e manatu le Faamasinoga ua talafeagai le alafua ua faataoto, i le mataupu ua i ona luma.

**60. Malosiaga o le Faamasinoga o Talosaga e Faasaga i Faaiuga:**

E faaopoopo i malosiaga ua faaee atu i lalo o lenei Tulafono, e mafai e le Faamasinoga o Talosaga e Faasaga i Faaiuga ona:

- (a) faamaonia se faaiuga po o poloaiga lea e faasaga i ai le talosaga toe iloilo; po o
- (b) faalēaogā se faaiuga po o poloaiga lea e faasaga i ai le talosaga toe iloilo; po o
- (c) suia se faaiuga ma poloaiga lea e faasaga i ai le talosaga toe iloilo; po o
- (d) faatonuina le toe iloiloga o le mataupu e le Faamasinoga Muamua o Talosaga, i lona atoaga po o i se vaega o le mataupu lea e i ai le talosaga toe iloilo; po o
- (e) faalēaogāina le talosaga e faasaga i se faaiuga; po o
- (f) faatino o so o se malosiaga e peiseai sa faia e le Faamasinoga Muamua o Talosaga.

**61. O le faaiuga a le vaega aupito toatele e ao ona avea ma faaiuga a le Faamasinoga:**

- (1) O le faaiuga tumau a le Faamasinoga ia tusa ai ma le finagalo o le vaega aupito toatele o sui o lo o auai.
- (2) O se faaiuga a le Faamasinoga Muamua o Talosaga e Faasaga i Faaiuga, e noatia ma fai fuafua i talosaga e faasaga i se faaiuga i lalo o le Vaevaega 4 o lenei Vaega.

*Vaevaega 4 - Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga*

**62. Faavaeina o le Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga:**

O le Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga e:

- (a) taitai ai le Faamasino Taiulu o le Faamasinoga mulimuli o Talosaga e faasaga i faaiuga (“Faamasino Taiulu”); ma
- (b) le toalua (2) isi Faamasino o le Faamasinoga mulimuli o Talosaga e faasaga i faaiuga.

**63. Puleaga Faa-Faamasinoga:**

- (1) E i ai i le Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga, le puleaga faa-faamasinoga e fofogaina ma faia ai faaiuga o talosaga e faasaga i se faaiuga mai so o se poloaiga po o se faaiuga tumau a le Faamasinoga Muamua o Talosaga e Faasaga i Faaiuga.
- (2) So o se talosaga e faasaga i se faaiuga e mafai ona aumaia e po o i le aveai ai ma sui o so o se itu faamasinoga i tualumaga lea na afua ai ona faia o le poloaiga po o le faaiuga.
- (3) O talosaga uma taitasi e faasaga i se faaiuga e tatau ona amatalia i se faaaliga o le talosaga e faasaga i se faaiuga e tuuina atu i le pepa faatumu ma le faiga ua faatonuina e tulafono faafoe o le Faamasinoga, i totonu o le lua (2) masina i le tuanai ai o le aso o le faaiuga po o le poloaiga lea e faasaga i ai le talosaga toe iloilo mai po o i totonu o so o se isi vaitaimi e pei ona mafai ona faatagaina e le Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga.

**64. Faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga:**

- (1) E leai se talosaga e faasaga i se faaiuga e tatau ona faatoai atu e aunoa ma le faatagaga a le Faamasino Taiulu.
- (2) I le tuuina atu o le faatagaga, e mafai e le Faamasino Taiulu ona poloaia se taofiga o le faatinoga o le faaiuga po o se poloaiga, a o t̄alia le taunuuga o le talosaga e faasaga i se faaiuga.

**65. Mafuaaga o se talosaga e faasaga i se faaiuga:**



E mafai ona faamatuu atu le faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga, i luga o mafuaaga o se mataupu o fesiligia i le faaaogāina o lenei Tulafono.

**66. Puipuigamalu mo se talosaga e faasaga i se faaiuga:**

E tatau i lē o talosaga, i le aso na te faatoai atu ai le talosaga, ona ia totogi i le Resitara le totogifuapauina faatonuina, e avea ma puipuiga malu o le talosaga e faasaga i se faaiuga.

**67. Faaooina atu o se talosaga i isi itu faamasinoga:**

- (1) E tatau i lē ua talosaga ona saunia ma faaoo atu i isi itu faamasinoga uma i taualumaga, se ata o le talosaga mo le faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga.
- (2) Mo le faamoemoe o le faafuaiupu (1), o se itu faamasinoga e i ai le tiute o le faaoo atu o se ata o le talosaga, e ao lava ona faaoo atu, i le Resitara se faamatalaga tauto ua faatautoina o le faaooina atu, o faapipii atu ai se faamaoniga o le faaooina atu i itu faamasinoga taitasi ua taua i totonu o le faamatalaga tauto.

**68. Tali i talosaga mo talosaga e faasaga i se faaiuga:**

- (1) E ao i se itu faamasinoga o tetee i le talosaga, i totonu o le 30 aso, talu ona mauaina o se ata o le talosaga i lalo o le fuaiupu 67, ona faatoai atu i le Resitara se tali o taua ai lona tetee ma mafuaaga e afua ai.
- (2) E tatau i le Resitara, i se taimi vave lava e mafai ai ona faatino, ona saunia ma faaoo atu se ata o le tali i lē o talosaga.

**69. Fofogaina o le talosaga mo se faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga:**

- (1) O le talosaga mo se faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga, e tatau ona fofogaina i luma o so o se sui o le Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga, i se aso o le a faailoa atu ai i itu faamasinoga taitasi e le Resitara, i le pepa faatumu ua faatonuina.
- (2) E mafai e le Sui o nofoia le nofoa ona talia pe teena le talosaga mo se faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga ma pe afai ua talia se talosaga, e ao i le Resitara ona ia usitaia le fuaiupu 70.
- (3) O itu faamasinoga uma e mafai ona suesueina ma e mafai ona tuuina mai ni mau tusitusia.

- (4) O le suesuega o le a lē tatalaina i tagata lautele.
- (5) E mafai e le Sui o nofoia le nofoa ona faia sea poloaiga i luga o le talosaga ma e faapea i totogi po o le a lava, e pei ona ua finagalo le Peresetene ua tatau ai.

**70. Taulumaga ma malosiaga o le Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga:**

- (1) Afai ua talia le talosaga mo se faatagaga e talosaga ai faasaga i se faaiuga, e ao i le Resitara ona tuuina atu se faaaliga o le fofogaina o se talosaga e faasaga i se faaiuga, e ala i le lomía faasalalau o le faaaliga i le Savali a itiiti mai o le 21 aso a o lumanai ai le aso e fofogaina ai le talosaga.
- (2) E i ai i le Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga le malosiaga e:
  - (a) faamaonia, fetuunai pe toe suia atoa le faaiuga a le Faamasinoga Muamua o Talosaga e Faasaga i Faaiuga; po o
  - (b) poloaia le Faamasinoga Muamua o Talosaga e Faasaga i Faaiuga ina ia toe suesueina le mataupu; po o
  - (c) faalēaogāina le talosaga.

*Vaevaega 5 - Faaiuga a le Faamasinoga*

**71. Faaaogāina:**

O lenei Vaevaega e faaaogā i le Faamasinoga Muamua o Talosaga, Faamasinoga Muamua o Talosaga e Faasaga i Faaiuga ma le Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga.

**72. Lauina atu o faaiuga:**

- (1) E ao ona lauina atu se faaiuga i totonu o se Faamasinoga o tuusaunoa avanoa i ai, e le Sui o taitai i le Faamasinoga Mulimuli o Talosaga e Faasaga i Faaiuga, Peresetene, Peresetene Lagolago po o le Sui Peresetene o nofoia le nofoa.

- (2) E faatatauina se faaiuga e faapea ua atoatoa ina ua maea ona lauina atu i lalo o le faafuaiupu (1).
- (3) E ao ona faaoo atu le faaiuga tusitusia i le 30 aso mai le aso na lauina atu ai le faaiuga i lalo o le faafuaiupu (1).

**73. Mafuaaga mo faaiuga:**

E ao i le Faamasinoga, i totonu o lana faaiuga i se talosaga ona tuuina atu o mafuaaga a le Faamasinoga, po o le vaega aupito toatele o ona sui, mo le faaiuga.

**74. Ia faaavanoa atu faaiuga i itu faamasinoga ma tagata lautele:**

O ata o faaiuga uma e tusia i totonu o faamaumauga a le Faamasinoga, e tatau ona faaavanoa i itu faamasinoga ma tagata lautele ina ua maea ona totogi le totogifuapauina faatonuina.

**75. Faamamaluina o faaiuga tumau:**

I le noatia ma fai fuafua i se talosaga e faasaga i se faaiuga i lalo o le Vaega 5, o faaiuga tumau taitasi uma a le Faamasinoga i luga o se talosaga, o le a faatatauina e avea o se faaiuga e aofia ai tagata uma ma e noatia ai tagata uma, o i latou ia e aafia ai i le faaiuga, e tusa lava pe sa avea ma ni itu faamasinoga i taualumaga pe leai foi.

**76. O faaiuga ma poloaiga e lē mafai ona toe iloiloina e isi Faamasinoga:**

I le noatia ma le fai fuafua i lenei Tulafono, e leai se faaiuga po o se poloaiga a le Faamasinoga e tatau ona toe iloiloina pe fesiligia i totonu o so o se isi Faamasinoga, e ala i se talosaga e faasaga i se faaiuga, po o se poloaiga tusia.

*Vaevaega 6 - Poloaiga a le Faamasinoga*

**77. Poloaiga e tusa ai ma totogi:**

- (1) I so o se taulumaga, e mafai e le Faamasinoga ona faia o sea poloaiga e pei ona ia manatu ua tatau ai, e tusa ma le faia o totogi o taulumaga, po o so o se isi lava mea e ono aliae mai po o a o lumanai ai o taulumaga, e po o i so o se tagata, o ia lea o lo o avea ma itu faamasinoga i taulumaga.
- (2) Afai e manatu le Faamasinoga:
  - (a) e faapea o so o se taulumaga e faatauvaa pe faatupu vevesi; po o
  - (b) e faapea o so o se talosaga, tagi, gaoioiga, tusi talosaga po o se tete e faatatau i taulumaga e faatauvaa pe faatupu vevesi,
 e mafai ia te ia, pe afai ua ia manatu ua tatau ai, e tusa lava po o le a le iuga o taulumaga, ona faatagaina so o se itu faamasinoga e totogiina atoa pe o so o se vaega o le totogi o le Faamasinoga, mo le puipuia po o le finauina o se taulumaga ua taua e faatauvaa ma tau faavevesi.
- (3) I so o se taulumaga ma i so o se laasaga o le suesueina o se talosaga, e mafai e le Faamasinoga ona manaomia so o se itu faamasinoga e totogi muamua so o se aofaiga o tupe e avea ma puipuigamalu mo tupe totogi, ma i tulaga faaletonu i le faia o se tupe totogi muamua, e mafai e le Faamasinoga ona taofia o taulumaga, a lē i lona atoaga po o, e tusa ai ma le itu faamasinoga o faaletonu.
- (4) E faalēaogāina le aofaiga o tupe na totogi muamua i sea faiga e pei ona faatonuina e le Faamasinoga.

**78. Amataga o le faamamaluina o poloaiga:**

- (1) O se poloaiga e faia e le Faamasinoga e tatau ona faamamaluina i se aso po o ni aso o le a faamaotiina i le poloaiga.
- (2) I le aunoa ai o so o se aso ua faamaotiina, o se poloaiga o le a faamamaluina i le aso lea na faia ai.

**79. Faamalosia o faaiuga ma poloaiga a le Faamasinoga:**

- (1) O se faaiuga po o se poloaiga a le Faamasinoga e tatau ona faamalosia i totonu ma e le Faamasinoga Sili po o, i le a lava le tulaga e mafai ai, e le Faamasinoga Faaitumalo.
- (2) Mo faamoemoega o le faafuaiupu (1):
  - (a) o se faaiuga po o se poloaiga a le Faamasinoga o le a avea ma faaiuga po o se poloaiga a le Faamasinoga Sili po o, i le a lava le tulaga e mafai ai, a le Faamasinoga Faaitumalo; ma
  - (b) o se tulafono faafoe o tualumaga a le Faamasinoga Sili po o le Faamasinoga Faaitumalo, ma i se tulafono, faatasi ai ma fesuiaiga talafeagai, e faaaogā i se faaiuga po o se poloaiga a le Faamasinoga e peiseai ai o le faaiuga po o le poloaiga, o se faaiuga po o se poloaiga a le Faamasinoga Sili po o, i le a lava le tulaga e mafai ai, a le Faamasinoga Faaitumalo.
- (3) O se ata ua faamaufaailogaina o le faaiuga po o se poloaiga o le a faamalosia i lalo o lenei fuaiupu o le a tatau ona failaina i totonu o le Faamasinoga Sili, po o le Faamasinoga Faaitumalo.

*Vaevaega 8 - Soligatulafono***80. Soligatulafono:**

- (1) Ua faia e se tagata o se soligatulafono ma e mafai ona noatia i luga o se moliaga ua faamaonia faaletulafono i se faasalaga e 5 iunite tau faasalaga po o le nofosala i le falepuipui mo le ono (6) masina, o ia lea:
  - (a) ua lē usitaia so o se faaiuga po o se poloaiga a le Faamasinoga, po o so o se poloaiga ua faia i lalo o le fuaiupu 35 po o le 36;
  - (b) ua na faaaogāina ni upu po o se amio lē migao, tau faifai, mataga po o upu poo se amio tau faamatau a o alaala le mamalu o le Faamasinoga, po o le tusia o ni upu faapena i se sui po o se tagata ofisa o le Faamasinoga;

- (c) ua na faaoolima, tetee, faalavelave, pe ua na faaoso so o se isi tagata e faaoolima, tetee pe faalavelave i so o se leoleo, tagata fuafanua, po o se tagata ofisa o le Faamasinoga i le faataunuaina o so o se faagasologa a le Faamasinoga po o le faataunuaina o so o se faaiuga po o se poloaiga a le Faamasinoga po o so o se poloaiga e faia i lalo o le fuaiupu 35 po o le 36;
  - (d) ua na faia so o se upu po o se amioga e faalavelave i so o se uiga, i le faataunuaina lelei ma le talafeagai o le mea tonu i totonu o le Faamasinoga;
  - (e) ua lē oo mai ina ua samania e faatatau i le suesuega o so o se taualumaga i luma o le Faamasinoga;
  - (f) o se itu faamasinoga i se talosaga, ua lē oo mai i le taimi ma le nofoaga ua atofaina mo se fuagafanua i lalo o le fuaiupu 8.
- (2) O taualumaga mo se soligatulafono i lalo o lenei Tulafono o le a faapea ona amatalia i totonu o le Faamasinoga Faaitumalo.

## VAEGA 7 - AIAIGA ESEESE

### 81. Soloia:

Ua soloia le Tulafono o Fanua ma Suafa 1981.

### 82. Aiaiga faasaoina ma aiaiga tau soloaiga:

- (1) O aiaiga o le Tulafono ua soloia, lea sa tofia ai Faamasino o le Faamasinoga ua faapea ona faasaoina i le aso e amata faamamaluina ai lenei Tulafono, seia vagana ua faamamaluina le tulafono e uiga tutusa o lo o tofia ai ia Faamasino.
- (2) O Suafa Matai uma ua tusia ma aveese e le Resitara i lalo o le Tulafono ua soloia ua avea e faapea ua maea ona tusia po o ua aveese mai le Tusi Resitala e le Resitara i lalo o lenei Tulafono, i le amata faamamaluina ai o lenei Tulafono.

- (3) Ua faasaoina aiaiga o le Tulafono ua soloia mo le faamoemoe o le faia o se faaiuga o se talosaga e faatoai atu a o lumanai ai le amata faamamaluina o lenei Tulafono, i le amataga o lenei Tulafono.
  - (4) Ua faasaoina aiaiga o le Tulafono ua soloia mo le faamoemoe o le faia o se faaiuga o tualumaga ua i ai i luma o le faamasinoga i le amata faamamaluina ai o lenei Tulafono.
  - (5) Ua faasaoina aiaiga o le Tulafono ua soloia mo le faamoemoe o le faia o faaiuga o poloaiga ma faaiuga uma a le Faamasinoga e pei ona talafeagai ai, i le amata faamamaluina ai o lenei Tulafono.
  - (6) O tagata faigaluega na faafaigaluegaina i lalo o le Tulafono ua soloia, e avea e faapea ua faafaigaluegaina i lalo o lenei Tulafono, i le amata faamamaluina ai o lenei Tulafono.
  - (7) O le Vaega o Talosaga a le Faamasinoga o Fanua ma Suafa e faatatauina e faapea o le Faamasinoga Muamua o Talosaga e Faasaga i Faaiuga, i le amata faamamaluina ai o lenei Tulafono.
-